



SPAZIO RISERVATO - NON SCRIVERE IN QUESTO RIQUADRO  
SPACE RESERVED - DO NOT WRITE IN THIS BOX

Oggetto della domanda \_\_\_\_\_

Commessa numero \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

Nuovo modello

Modifica/estensione

Offerta \_\_\_\_\_

Registrato su AO \_\_\_\_\_

in data \_\_\_\_\_

Sigla \_\_\_\_\_

Registrato su RF \_\_\_\_\_

in data \_\_\_\_\_

Sigla \_\_\_\_\_

La presente Domanda consiste di sei pagine e deve essere interamente compilata e firmata. L'originale deve essere rispedito a: *(This Application form consists of six pages. It must be filled in and signed in its entirety. The original must then be returned to:)*

**ITALCERT S.r.l. viale Sarca 336 - 20126 Milano (Italy)**

**1 - FABBRICANTE (MANUFACTURER)**

Si prega di indicare *(please indicate)*

- Ragione sociale completa *(Corporate Name)*
- Indirizzo della Sede legale *(Legal address)*
- Partita IVA / C.F. *(VAT number / Fiscal code)*
- Telefono e Fax *(Telephone and fax number)*

-  
-  
-  
-  
-  
-  
-

Questo riferimento sarà riportato sull'Attestato di Certificazione CE alla voce "Fabbricante". *(The EC Type Examination Certificate will be addressed to the reference above as the "Manufacturer")*.

Si prega di indicare inoltre *(please indicate also)*

- Ragione sociale completa e indirizzo dello *Stabilimento ove viene prodotto il DPI (Corporate Name and address of the PPE manufacturing unit)*
- Nome e titolo, numero di telefono e di fax, indirizzo email della persona incaricata dei contatti con Italcert *(Name and title, telephone number, fax number and email address of the person entitled for liaison with Italcert)*

-  
-  
-  
-  
-  
-

**Estratto dalla "Guida Blu" (Abstract from the "Blue Guide")**

Secondo il concetto di Nuovo Approccio per fabbricante s'intende qualsiasi persona fisica o giuridica responsabile della progettazione e della fabbricazione di un prodotto al fine di immetterlo nel mercato nella Comunità a suo nome. Le stesse responsabilità del fabbricante si applicano anche a qualsiasi persona fisica o giuridica che assembla, imballa, lavora o etichetta prodotti già pronti al fine di immetterli sul mercato comunitario con il proprio nome. *(The manufacturer, in the meaning of New Approach, is any natural or legal person who is responsible for designing and manufacturing a product with a view of placing it on the Community market under his own name. The responsibilities of the manufacturer apply also to any natural or legal person who assembles, packs, processes, or labels ready-made products with a view to their being placed on the Community market under his own name.)*

Il fabbricante può progettare e fabbricare il prodotto da solo, oppure può farlo progettare, fabbricare, assemblare, imballare, lavorare o etichettare da altri al fine di immetterlo sul mercato comunitario a suo nome, presentandosi così come il fabbricante. In caso di subappalto il fabbricante deve mantenere il controllo totale sul prodotto, assicurandosi di disporre di tutte le informazioni necessarie ad adempiere alle proprie responsabilità ai sensi delle direttive "Nuovo approccio". Il fabbricante che subappalta in tutto o in parte le sue attività non può in nessun momento venir meno alle proprie responsabilità, ad esempio attribuendole ad un rappresentante autorizzato, un distributore, un rivenditore al dettaglio o all'ingrosso, un utilizzatore o un subappaltatore. *(A manufacturer, is the person who*



is responsible for designing and manufacturing a product on his own behalf, or who designs, manufactures, assembles, packs, processes, or labels ready-made products with a view to their being placed on the Community market under his own name. Where subcontracting takes place, the manufacturer must retain the overall control for the product and ensure that he receives all the information that is necessary to fulfill his responsibilities according to the New Approach directives. The manufacturer who subcontracts some or all of his activities may in no circumstances discharge himself from his responsibilities, for example to an authorized representative, a distributor, a retailer, a wholesaler, a user or a subcontractor.)

Il fabbricante è il solo e unico responsabile della conformità del proprio prodotto alle direttive applicabili, sia che abbia progettato e fabbricato il prodotto personalmente sia che l'abbia immesso nel mercato a suo nome. *(The manufacturer has sole and ultimate responsibility for the conformity of his product to the applicable directives, whether he designed and manufactured the product himself or is considered as a manufacturer because the product is placed on the market under his name.)*

Il fabbricante ha la responsabilità di progettare e fabbricare il prodotto nel rispetto dei requisiti essenziali fissati nella o nelle direttive applicabili; eseguire la valutazione della conformità secondo le procedure fissate nella o nelle direttive applicabili. *(He is responsible: for designing and manufacturing the product in accordance with essential requirements laid down by the directive(s); and for carrying out conformity assessment in accordance with the procedure(s) laid down by the directive(s).)*

Per potersi assumere la responsabilità del prodotto, ovvero per garantire che esso sia conforme a tutte le disposizioni delle direttive di nuovo approccio pertinenti, il fabbricante deve dimostrare di conoscere il progetto e la costruzione del prodotto stesso. Questo principio vale sia quando il fabbricante progetta, fabbrica, imballa ed etichetta il prodotto personalmente sia quando subappalta tali operazioni, in tutto o in parte. *(The manufacturer is obliged to understand both the design and construction of the product to be able to take the responsibility for the product being in compliance with all provisions of the relevant New Approach directives. This applies equally to the situations where the manufacturer designs, manufactures, packs and labels the product himself as to the situations where some or all of these operations are carried out by a subcontractor.)*

## 2 - RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO - se presente (AUTHORIZED REPRESENTATIVE - if any)

Si prega di indicare *(please indicate)*

- Ragione sociale completa *(Corporate Name)*
- Indirizzo della Sede legale *(Legal address)*
- Partita IVA / C.F. *(VAT number / Fiscal code)*
- Telefono e Fax *(Telephone and fax number)*

-
-
-
-
-
-
-
-
-

Questo riferimento sarà riportato sull'Attestato di Certificazione CE alla voce "Mandatario". *(The EC Type Examination Certificate will be addressed to the reference above as the "authorized Representative").*

Si prega di indicare inoltre *(please indicate also)*

- Nome e titolo, numero di telefono e di fax, indirizzo email della persona incaricata dei contatti con Italcert *(Name and title, telephone number, fax number and email address of the person entitled for liaison with Italcert)*

-
-
-
-

### DEFINIZIONE - Estratto dalla "Guida Blu" (DEFINITION - Abstract from the "Blue Guide")

Il rappresentante autorizzato, stabilito nel territorio della Comunità, è una persona fisica o giuridica che agisca per conto del fabbricante. Il rappresentante autorizzato è designato espressamente dal fabbricante e può essere contattato dalle autorità degli Stati membri al posto del fabbricante in merito agli obblighi che incombono a quest'ultimo ai sensi delle Direttive di nuovo approccio interessate. In generale il fabbricante rimane responsabile delle azioni che il rappresentante autorizzato svolge per suo conto. Sempre in base alle Direttive in questione, i rappresentanti commerciali del fabbricante (quali i distributori autorizzati), stabiliti o meno all'interno della Comunità, non devono essere confusi con il rappresentante autorizzato. *(The authorised representative, established inside the Community, is any natural or legal person who acts on half of the manufacturer. For the purposes of New Approach directives, thus to be able to act on behalf of the manufacturer, the authorised representative must be established inside the Community. Commercial representatives of the manufacturer (such as authorised distributors), whether or not established inside the Community, are not to be confused with the authorised representative in the meaning of New Approach directives.)*

Il fabbricante deve delegare le proprie funzioni al rappresentante autorizzato in maniera esplicita e per iscritto, definendo in particolare il contenuto delle sue funzioni e i limiti dei poteri di rappresentanza. In funzione della procedura di valutazione della conformità e della direttiva interessata, il rappresentante autorizzato può, ad esempio, essere nominato per garantire e dichiarare che il prodotto è conforme ai requisiti, per apporre sul prodotto la marcatura CE e il numero dell'organismo notificato, per preparare e firmare la dichiarazione CE di conformità o per conservare a disposizione delle autorità nazionali di controllo la dichiarazione e la documentazione tecnica. *(The delegation of tasks from the manufacturer to the authorised representative must be explicit and should take place in writing, in particular to define the contents of the tasks and the limits of the representative's powers. Depending on the conformity assessment procedure and the directive in question, the authorised representative can, for instance, be appointed to ensure and declare that the product complies with the requirements, to affix the CE marking and the notified body's number to the product, to draw up and sign the EC declaration of conformity, or to keep the declaration and the technical documentation at the disposal of national surveillance authorities.)*



Secondo quanto stabilito dalle Direttive al rappresentante autorizzato possono essere delegate funzioni di natura amministrativa; il fabbricante non può pertanto demandare la responsabilità delle misure necessarie a garantire che il processo di fabbricazione assicuri la conformità dei prodotti né della preparazione della documentazione tecnica, se non disposto altrimenti. Il rappresentante autorizzato non può inoltre modificare il prodotto di propria iniziativa per conformarlo alle direttive applicabili. *(The tasks that may be delegated to the authorised representative according to the directives are of an administrative nature. Thus, the manufacturer may neither delegate the measures necessary to ensure that the manufacturing process assures compliance of the products nor the setting up of a technical documentation, unless otherwise provided for. Further, an authorised representative cannot modify the product on his own initiative in order to bring it into line with the applicable directives.)*

Il rappresentante autorizzato può fungere anche da subappaltatore; in questa veste può ad esempio partecipare alla progettazione e alla fabbricazione del prodotto, a condizione che il fabbricante conservi il controllo globale del prodotto, ottemperando così ai suoi obblighi in materia di conformità alle disposizioni delle direttive applicabili. *(The authorised representative can, at the same time, act as a subcontractor. Accordingly, as a subcontractor he may, for instance, take part in the design and manufacture of the product, on condition that the manufacturer retains the overall control for the product to fulfill his responsibility regarding its compliance with the provisions of the applicable directives.)*

### 3 - CERTIFICAZIONE RICHIESTA - 89/686/CEE Art. 10 (REQUESTED CERTIFICATION - 89/686/EEC Art. 10)

- 3.1 Nuovo modello, nuovo Attestato di Certificazione CE  
*(New model, new EC Type examination Certificate)*

- 3.2 Creazione di un nuovo modello a partire da uno esistente - Attestato di Certificazione CE di estensione  
*(New model basing on an existing one - Extension EC Type examination Certificate)*

Indicare gli estremi dell'Attestato di Certificazione CE di riferimento *(Please indicate the references of the EC Type examination Certificate to be extended)*

Attestato di Certificazione CE n°  
*(EC Type examination Certificate n°)*

in data  
*(issued on)*

rilasciato da  
*(issued by)*

- 3.3 Modifica di un modello esistente - Attestato di Certificazione CE di modifica *(Modification of an existing model - Modification EC Type examination Certificate)*

Indicare gli estremi dell'Attestato di Certificazione CE di riferimento *(Please indicate the references of the EC Type examination Certificate to be modified)*

Attestato di Certificazione CE n°  
*(EC Type examination Certificate n°)*

in data  
*(issued on)*

rilasciato da  
*(issued by)*

Oppure allegare una lista di corrispondenza modello/Attestato di Certificazione con tutti i modelli oggetto della modifica descritta nella presente domanda *(Or please attach a list of correspondance between models and Certificates being the subject of the modification described in this application form)*

### 4 - SISTEMA DI GARANZIA DI QUALITA' CE - 89/686/CEE Art. 11 (EC QUALITY CONTROL SYSTEM - 89/686/EEC Art. 11)

solo per DPI di progettazione complessa / categoria III  
*(only for PPE of complex design / category III)*

- 4.1 Sistema di garanzia di qualità CE del prodotto finito - Art. 11.A  
*(EC quality control system for the final product - Art. 11.A)*

- 4.2 Sistema di garanzia di qualità CE della produzione con sorveglianza - Art. 11.B  
*(System for ensuring EC quality of production by means of monitoring - Art. 11.B)*

- 4.3 Organismo notificato scelto per il controllo di cui ai punti 4.1 oppure 4.2  
*(notified Body chosen for the monitoring activity of which in points 4.1 or 4.2 above)*

**0426**  
**ITALCERT**

oppure altro, si prega di indicarne il numero e  
il nome *(or other, please indicate number and name)*

Il numero dell'Organismo notificato incaricato di eseguire la procedura di controllo annuale è riportato, in conformità con i requisiti della Direttiva 89/686/CEE Allegato IV, accanto alla marcatura CE per tutti i DPI oggetto dell'Attestato di Certificazione CE. Se non diversamente specificato la procedura di controllo si intende automaticamente assegnata a Italcert. *(The number of the notified Body entitled for the EC quality control system is marked, according to the requirements set by Directive 89/686/EEC Annex IV, near the CE marking for all PPE being the subject of the EC Type examination Certificate. Italcert is entitled automatically for the quality control procedure, unless otherwise specified).*



## 5 - OGGETTO DELLA CERTIFICAZIONE (SUBJECT OF THE REQUESTED CERTIFICATION)

5.1 Tipo (Type)

---

5.2 Modello (Model)

---

5.3 Descrizione dettagliata ed eventuale classificazione (Detailed description and eventual classification)

-
-
-
-
-

5.4 Rif. Fascicolo Tecnico n° (Ref. Technical File n°)

---

5.5 Norma/e tecnica/che di riferimento - versione/edizione attualmente in vigore (Reference technical standard/s - revision/edition actually valid)

--

Il Fabbricante e/o il suo Mandatario dichiara/no  di volersi  di non volersi avvalere della presunzione di conformità, conferita dalla/e norma/e armonizzata/e riportata/e sopra, ai pertinenti requisiti essenziali di salute e sicurezza di cui all'allegato II della Direttiva 89/686/CEE. Se il riquadro di cui sopra riporta i riferimenti di norme armonizzate e la presente nota non riporta alcun segno di spunta, si considera risposta POSITIVA se non diversamente specificato.

*(The Manufacturer and/or his Authorized Representative declare/s  to avail  NOT to avail of the presumption of conformity, conferred by the harmonized standard/s listed above, to the relevant basic health and safety requirements set by Directive 89/686/EEC annex II. If the box above contains the references of harmonized standards and this note is not flagged, then the answer is considered to be POSITIVE unless otherwise specified.)*

### NOTE A LETTURA OBBLIGATORIA (NOTES SUBJECT TO MANDATORY READING):

- Non è possibile attivare una procedura di certificazione CE, avvalendosi della presunzione di conformità ai pertinenti requisiti essenziali di salute e sicurezza di cui all'allegato II della Direttiva 89/686/CEE, utilizzando una norma tecnica i cui riferimenti sono stati sostituiti nell'elenco delle norme armonizzate con pertinente pubblicazione della Gazzetta Ufficiale della Comunità Europea. *(It is not possible to activate a CE Certification procedure, availing of the presumption of conformity to the relevant basic health and safety requirements set by Directive 89/686/EEC annex II, using a technical standard the references of which have been superseded with relevant publication of the Official Journal of the European Community).*
- Nel caso di dispositivi di ancoraggio, l'armonizzazione della norma EN 795 copre i requisiti essenziali di cui all'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE unicamente per le classi B ed E. La presente domanda di certificazione è applicabile anche per dispositivi appartenenti alle altre classi purché questi possano definirsi "provvisori e portatili"; possano quindi essere trasportati, installati e messi in opera dall'utilizzatore finale, in idonee strutture, secondo le istruzioni del Fabbricante. I requisiti indicati nella norma EN 795 per le classi A1, A2, C e D non sono ritenuti sufficienti per la certificazione CE di Dispositivi di Protezione Individuali, pertanto il Fabbricante prende atto in questa sede che potranno essere previste ulteriori verifiche/prove tecniche per la verifica dei requisiti essenziali di cui all'Allegato II della Direttiva 89/686/CEE. *(In the case of anchor devices, the harmonization of the standard EN 795 covers the basic health and safety requirements set by Directive 89/686/EEC Annex II only for the classes B and E. This EC application form is applicable also for devices belonging to the other classes provided that these can be defined "temporary and portable"; this means that these devices can be carried, installed and put into service by the final user, into suitable structures, according to the information provided by the Manufacturer. The requirements of the standard EN 795 for the classes A1, A2, C and D are not considered to be sufficient for the CE certification of Personal Protective Devices, so the Manufacturer takes hereby note that further verification/testing may be necessary in order to verify the compliance to the basic health and safety requirements set by Directive 89/686/EEC Annex II.*

5.6 Altre informazioni utili (Other useful information)

-
-
-
-



**6 - DOCUMENTAZIONE DA ALLEGARE - 89/686/CEE All. III (DOCUMENTATION TO BE ENCLOSED - 89/686/EEC Ann. III)**

La mancata trasmissione di uno o più documenti comporta il rinvio dell'apertura della pratica fino al completamento della documentazione. *(The lack of one or more documents will cause the Application to be delayed until all the requested documentation has been provided).*

La documentazione tecnica del Fabbricante deve comprendere i dati utili sui mezzi impiegati dal fabbricante per ottenere la conformità di un DPI ai pertinenti requisiti essenziali. Essa deve contenere almeno: *(The technical documentation of the Manufacturer must comprise all relevant data on the means used by the manufacturer to ensure that a PPE complies with the basic requirements relating to it. It must comprise in particular):*

- Un fascicolo tecnico di fabbricazione con: *(A manufacturing technical file with):*
  - i progetti generali e dettagliati del DPI, accompagnati eventualmente dalle note di calcolo e dai risultati delle prove di prototipi al fine di permettere di verificare l'osservanza dei Requisiti Essenziali; *(the overall and detailed plans of the PPE accompanied, where appropriate, by calculation notes and the results of prototype tests in so far as necessary for the verification of compliance with the basic requirements);*
    - In particolare, criteri per la marcatura CE con indicazione della dimensione del carattere utilizzato e di tutte le marcature addizionali, simboli, numeri e pittogrammi utilizzati. *(In particular, criteria used for CE Marking, specifying the size of the lettering and any other mark, symbol, number or emblem).*
    - In particolare, dichiarazione del marchio commerciale utilizzato sul DPI e relativa documentazione a supporto per verificarne la proprietà. *(In particular, declaration of the commercial brand intended to be put on the PPE and relevant documents in order to verify the property).*
  - l'elenco esaustivo dei Requisiti Essenziali di salute e sicurezza nonché delle norme armonizzate o altre specifiche tecniche, tenuti presenti al momento della progettazione del modello - checklist disponibile su richiesta. *(the exhaustive list of the basic safety requirements and of the harmonized standards or other technical specifications, taken into account in the design of the model - checklist available on request).*
- Elenco dei controlli eseguiti nel corso del ciclo produttivo del DPI - in accettazione, in produzione e sul prodotto finito - e criteri di registrazione. *(List of inspections carried out during PPE manufacture - acceptance tests, production tests and final tests - and recording criteria).*

Alla presentazione della prima domanda per la tipologia di DPI di cui al punto 5, o in caso di variazione nell'elenco dei mezzi, Elenco dei mezzi di controllo e prova utilizzati nello stabilimento del fabbricante, con indicazione dei criteri di taratura - modalità, periodicità, ente/funzione esecutrice, ecc. - applicati. *(when submitting the first application for the type of PPE of which in para. 5, or when the list is modified in any way, List of test and inspection means used in the manufacturing unit, specifying calibration criteria - methods, frequency, testing body etc).*
- Nota informativa contenente almeno: *(Information supplied by the manufacturer containing at least):*
  - il nome e indirizzo del fabbricante o del suo mandatario nella Comunità *(name and address of the manufacturer and/or his authorized representative established in the Community);*
  - le istruzioni di deposito, di impiego, di pulizia, di manutenzione, di revisione e di disinfezione *(storage, use, cleaning, maintenance, servicing and disinfection);*
  - le prestazioni ottenute agli esami tecnici effettuati per verificare i livelli o le classi di protezione dei DPI *(performance as recorded during technical tests to check the levels or classes of protection provided by the PPE in question);*
  - gli accessori utilizzabili con i DPI e le caratteristiche dei pezzi di ricambio appropriati *(suitable PPE accessories and the characteristics of appropriate spare parts);*
  - le classi di protezione adeguate a diversi livelli di rischio e i corrispondenti limiti di utilizzazione *(the classes of protection appropriate to different levels of risk and the corresponding limits of use);*
  - la data o il termine di scadenza dei DPI o di alcuni dei loro componenti *(the obsolescence deadline or period of obsolescence of PPE or certain of its components);*
  - il tipo di imballaggio appropriato per il trasporto dei DPI *(the type of packaging suitable for transport);*
  - il significato di ogni marcatura - 89/686/CEE All. II punto 2.12 *(the significance of any markings - 89/686/EEC Ann. II point 2.12);*
  - se del caso, i riferimenti alle Direttive applicate *(where appropriate, the references of the Directives applied);*
  - nome, indirizzo, numero di identificazione degli organismi notificati che intervengono nella fase di certificazione dei DPI *(name, address and identification number of the notified body involved in the design stage of the PPE).*
- Esempjari del modello. *(Samples).*

luogo e data  
*(place and date)*

timbro e firma del Legale Rappresentante  
*(stamp and signature of Legal Representative)*



**7 - DICHIARAZIONE (DECLARATION)**

Il sottoscritto, in qualità di Rappresentante Legale, sotto la propria responsabilità e relativamente al DPI - Dispositivo di Protezione Individuale - di cui alla presente Domanda (*The undersigned, as Legal Representative, under his/her responsibility and with reference to the PPE - Personal Protective Equipment - being the subject of this Application*):

**DICHIARA  
DECLARES THAT**

- A di essere a conoscenza e di approvare le condizioni riportate nei Regolamenti RG114 e, ove applicabile, RG115 e RG116 all'ultima revisione applicabile (*he/she has knowledge of, and approves, the conditions of which in the Regulation RG114 and, where applicable, RG115 and RG116 in their last relevant revision*);
- B di aver letto e preso in carico le definizioni, gli obblighi e le responsabilità del fabbricante e del rappresentante autorizzato di cui ai punti 1 e 2 della presente Domanda di Certificazione (*he/she has read and understood the definitions, obligations and responsibilities of the manufacturer and of the authorized representative of which in points 1 and 2 of this CE Application form*);
- C - che lo stesso DPI non è stato oggetto di precedente decisione di rifiuto di emissione (o di ritiro) di Attestato di Certificazione CE da parte di altro Organismo notificato (*the PPE itself has not previously been the subject of a decision of refusal to issue (or withdrawal) of EC Type examination Certificate by other notified Bodies*);  
- che nessuna analoga domanda di Certificazione è stata sottoposta ad altro Organismo notificato per lo stesso prodotto (*no similar Application for the same product has been submitted to any other notified Body*);  
- che prima della entrata in produzione, saranno apportate al DPI tutte le modifiche/variazioni concordate con ITALCERT e rese necessarie per soddisfare i requisiti della Direttiva 89/686/CEE e successive modificazioni (*before series production starts, any modifications/variations agreed with ITALCERT, in order to satisfy the requirements of Directive 89/686/EEC and subsequent amendments, shall be implemented*);
- D che i materiali utilizzati per la costruzione del DPI destinati a venire a contatto con la epidermide (*the materials used for the manufacture of PPE that will have direct contact with human skin*):  
- non sono conosciuti per avere effetti allergizzanti (*are not known to cause allergies*);  
- non provocano irritazione se a contatto con l'epidermide (*do not cause irritation if in contact with the human skin*);  
- non hanno effetti collaterali sulla salute dell'utilizzatore (*have no side-effects on the user's health*);
- E che gli esemplari allegati alla presente Domanda sono identici ai DPI prodotti in serie e che non sono stati modificati ai fini del rilascio dell'Attestato di Certificazione CE (*the samples enclosed with this Application are identical to series production PPE and that no modifications have been made for the mere purpose of obtaining the EC Type examination Certificate*);
- F di essere a conoscenza, e di approvare fin d'ora, il fatto che indipendentemente dalla lingua utilizzata per la redazione della nota informativa approvata e allegata all'Attestato di Certificazione CE, la responsabilità di fornire la nota informativa redatta in modo preciso, comprensibile e almeno nella o nelle lingue ufficiali dello Stato Membro destinatario rimane esclusivamente a carico del fabbricante (*he/she has knowledge of, and approves, that, independently by the language used for the approved information supplied by the manufacturer, attached to the CE Certificate, the responsibility of providing precise and comprehensible information, and at least in the official language/s of the Member State of destination, remains exclusively in charge to the manufacturer*).

In fede, / in good faith,

.....  
luogo e data  
(place and date)

.....  
timbro e firma del Legale Rappresentante  
(stamp and signature of Legal Representative)

La presente Domanda consiste di sei pagine e deve essere interamente compilata e firmata. L'originale deve essere rispedito a: (*This Application form consists of six pages. It must be filled in and signed in its entirety. The original must then be returned to:*)

**ITALCERT S.r.l. viale Sarca 336 - 20126 Milano (Italy)**